INTERTRIPS文景假期 WHAT ARE YOU INTER?

GET INTER USA

美國西岸獨家環線12日遊 **USA WEST COAST EXCLUSIVE ROUTE 12 DAYS**

Buy 2 Get 1 Free!

洛杉磯・拉斯維加斯・大峽谷西緣・胡佛水壩・

聖喬治・羚羊彩穴・黃石公園・總統巨石・盐湖城・

舊金山·優勝美地·Los Angeles·Las Vegas·

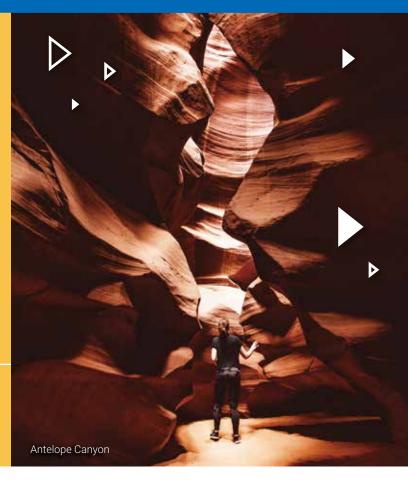
Grand Canyon · Hoover Dam · St. George · Antelope

Canyon • Yellowstone • Mount Rushmore • Salt

Lake City • San Fransisco • Yosemite



心獨家環線,不走回頭路,性價比最高!



團號	天數	出發日期	雙人房	同房第三人	同房第四人	單房差	單配房
Tour Code	Days	Departure Date	Twin share	3rd pax same room	4th pax same room	Single Supplement	Roommate Matching
AUW-US-LMK12G	12	六 Sat	1299	0	799	850	

團費包含 Package Inclusions

- 全程酒店住宿,3/4人房以兩張雙人床為準 Hotel accommodation, 3rd/4th people are to be shared with 2 double beds with no additional bedding.
- 專業華語及英文導遊 Bilingual tour guide (Chinese & English)
- 豪華旅遊巴士 Coach transportation

團費不含 Package Exclusions

- 國際航班機票及其產生的燃油稅和機場稅 International airfare & taxes
- 💻(必付自費Compulsory admission) US\$40:天空之鏡、納帕酒鄉、太浩 湖及燃油附加費。Bonneville Salt Flats, Napa Valley, Lake Tahoe and Fuel Surcharge.

US\$150/人: 黃石公園、大提頓公園、總統巨石、瘋馬巨石、魔鬼峰、 馬蹄灣、大鹽湖及燃油附加費。Yellowstone N.P, Grand Teton N.P, Mt Rushmore, Crazy Horse, Devils Tower, Horseshoe Bend, Great Salt Lake and Fuel Surcharge.

US\$90/人 大峽谷西緣 Grand Canyon West Rim 必付費用。 US\$50/人:叮噹車、舊金山深度遊、伯克利大學、優勝美地國家 公園門票、巴士交通費及燃油附加費。Yosemite National Park,San Francisco City Tour, Berkeley University and Fuel Surcharge.

- 其他景點門票,費用請參考項目價格表 Optional admission, refer to admission table
- 早、午、晚餐 Daily Meals
- 簽證費及其他相關費用 Visa fee
- ➡️ 小费共USD10/人/天 Tipping USD10/person/day
- 導游接機小費USD10/人/次,羚羊彩穴導遊小費USD4/人 Tour Guide Pick Up Tipping USD10/person/time, Antelope Canyon tour guide USD 4/person
- 🔙 強烈建議購買各種旅遊保險如: 醫療、失竊、旅程取消等,保 障個 人利益! Travel insurance (strongly recommended)
- 📒 假期以及旺季附加費 Holiday/peak season surcharge

自選專案價目表 Optional Admission Price List	价格 Price (USD)
太浩湖帆船 Lake Tahoe Sail Boat	50
羚羊彩穴 Antelope Canyon	51
太平洋水族館 Aquarium of the Bay	27
舊金山遊船 San Francisco Bay Cruise	42
西峽谷玻璃橋-天空步道 Grand Canyon West Rim-Skywalk	25
西峽谷直升飛機 (空中盤旋) Grand Canyon West Rim Helicopter (without landing)	189
西峡谷直升飛機+谷底漂流 Grand Canyon West Rim Helicopter & Boat Tour	233
Le Reve 夢幻水舞秀 Le Rêve - The Dream	176
太陽馬戲團KA秀 Kà Show (Cirque du Soleil)	129
拉斯維加斯摩天輪 Las Vegas High Roller	40
賭城夜遊 Las Vegas Guided Night Tour	35
終極無限魔幻V秀 Variety Show	78

*门票价格和景点开放时间会因季节调整,恕不另行通知。 Rates are subject to change without notice.

您的代理旅行社

Your Local Travel Agent:

INTERTRIPS文景假期

第1天 洛杉磯國際機場 (LAX) 接機 LAX Airport

免费接機時間為每天早上8:30至晚上22:30 (美國國內航班),早上8:30至晚上 21:30 (國際航班),凡在16:00之前到達的客人,可自費\$25參加聖塔莫妮卡海 滩游览。其他時間抵達安排西人機場接駁車接機。

Free airport pickup time range is between 8:30am to 22:30pm (U.S flights), 8:30am to 21:30pm (International flights). Early arrival customers before 16:00 are able to join Santa Monica Sightseeing Tours for \$25 at your own costs. A shuttle bus can be arranged for guests arriving at a different time.

(酒店:Best Western Plus SouthBay Hotel, Ramada Plaza LAX 或同級)

第2天 洛杉磯/奥特萊斯/拉斯維加斯

Los Angeles / Fashion Outlet / Las Vegas

早上沿15號公路穿過北美最大沙漠莫哈維沙漠到達奥特莱斯午餐,下午抵達拉斯維 加斯入住雲霄高塔酒店,晚上可自費参加拉斯維加斯精彩夜游。夜宿拉斯維加斯。 In the morning we will travel along Interstate 15 freeway, passing through the largest desert in North America: Mojave Desert. We will arrive at State Line "Fashion Outlet" to have lunch and quick shopping. In the afternoon we will check in at Stratosphere Hotel Casino in Las Vegas. At night you can join our exciting Vegas "night tour" for a fee. We will stay at Stratosphere Hotel for the night. (酒店:Stratosphere Hotel 或同級)

第3天 拉斯維加斯 / 大峽谷西緣 / 胡佛水壩 / 聖喬治

Las Vegas / Grand Canyon (West Rim) / Hoover Dam / St. George

上午前往美洲最高的胡佛水壩參觀其水壩工程及發電廠並眺望北美最大的人工湖-密德湖,及後前往世界七大奇景之一的大峽谷。西峽谷(門票含午餐USD105):大峽谷西緣屬印第安保護區,團員需在訪客中心換乘西峽谷專車進 入峽谷 區,到達總站後,再乘坐班車去老鷹崖和蝙蝠崖,在老鷹崖可自費參 觀全世界最高的空中步道-"玻璃橋",它懸空於海拔4000尺之上,耗資六千萬美元,可欣賞到720°度的大峽谷美景。聖喬治:位於科羅拉多高原和莫哈維沙 漠的交匯處,猶他州的避寒天堂,美國著名的休閑城市。

Drive to the Tallest Dam in North America- the Hoover Dam. Enjoy the panoramic view of Lake Mead, the largest Man-made Lake. West Rim (USD90 lunch incl.): Have a unique view of Grand Canyon under the reflection of the sunlight. Then head to Eagle Point and Guano Point. Optional: skywalk. St. George: The small town is located at the boarder of Colorado Plateau and the Mojave Desert.

(酒店:Hotel Zion Inn 或同級) 第4天 包偉湖/羚羊彩穴/馬蹄灣/鹽湖城

Glen Canyon Dam / Antelope Canyon / Horseshoe Bend / SLC

拂曉時前往葛蘭峽谷,這裡孕育著葛蘭峽谷大壩蓄水而成的人工水庫—包偉湖。包偉湖是全美第二大人工湖,天清,雲白,嚴紅,水秀,相映成彰,交織出一副動人美景。隨後我們前往世界十大著名攝影地一羚羊彩穴!我們隨著納 瓦霍印第安嚮導一探他們的保護區。斑駁的紅砂巖經過自然東光折射幻化出艷麗的色彩,流光溢彩,身臨其境,每個人都會為自己的旅程拍出難忘的照片。 隨後前往馬蹄灣,從300米高的峽谷壁上俯瞰270度大轉角弧形的一灣碧水, 其震撼程度舉世無雙。夜宿鹽湖城。

In the morning we will pass by the Glen Canyon Dam, before reaching the grandeur of Lake Powell. After that, we head on to Antelope Canyon, the world famous photography hotspot is best known for its unique curves, smooth sandstone surface and the brilliant lights they reflect within. Followed by a visit to Horseshoe Bend, before arriving at Salt Lake City for a rest.

(酒店:Ramada Inn SLC 或同級)

<mark>第5天 傑克遜 / 大提頓國家公園 / 黃石公園</mark> Jackson, WY / Grand Teton NP / Yellowstone NP

隨後來到道地的西部牛仔小鎮-傑克遜,這裏也是世界聞名的度假聖地,搭乘 纜車 (門票必付) 至海拔萬呎山峰俯瞰傑克森山谷、巍峨大提頓山脈。午餐後 將前往大提頓公園。大壩雪山倒映在大提頓湖上,悠然寧靜,宛如仙境。下午 來到聞名已久的黃石國家公園。擁有超過10000個地熱現象,加上獨特的生物生態環境,將會看到雲蒸霧繞的峽谷,萬馬奔騰的瀑布,色彩旖旎的溫泉, 閑散漫步草原的美洲水牛和野鹿,以及在水邊棲息的水鳥。

Start off early morning towards the famous town of Jackson Hole. Visit cowboy bars and many more Old West allures. Continue towards Grand Teton National Park for a scenic photo shoot then head to Yellowstone National Park where we will begin our tour of Yellowstone's geysers and hot springs, including the world's famous Old Faithful, the Mammoth Hot Springs, and the Yellowstone Lake.

(酒店:Traveler Lodge, White Buffalo, Dude & Roundup 或同級)

第6天 黃石公園 / 野牛水壩 / 吉列

Yellowstone NP / Buffalo Bill Dam / Gillette

早上繼續于黃石國家公園內深度遊覽"七彩調色盤溫泉盆地"和壯闊深邃的 "黃石峽谷",隨後沿黃石河一路領略波浪滔天飛流而下的"黃石瀑布"、地熱 活躍的"泥火山"、鱒魚活躍的釣魚橋和野牛遍野黃石大草原。午餐後經黃石 東門,沿老羅斯福總統口中"最美的公路"到達野牛水壩,沈醉於懷俄明州山 林風光之中,當晚抵達美國煤都吉列鎮,夜宿吉列。

In the morning we will continue our tour inside Yellowstone National Park, visiting Norris Basin, Yellowstone Canyon, and much more. Afterwards, we will exit the park from the east entrance to Buffalo Bill Dam to enjoy the scenic view along the way. We will arrive and spend the night at Gillette, Wyoming

(酒店:Best Western Tower West Lodge 或同級)

訂位/取消/繳費 Booking, Payment & Cancellation Terms

所有節目安排按當地狀況決定,因天氣或航班原因本公司有權適時調整瀏覽安排,並且本公司保留最終 決定和解釋權。以上所列酒店倘若已訂滿,本公司有權用其他同級酒店替換,如因個人原因未能及時會 合導處。本公司不療惟何實任,如因個人原因、能工、天氣、政治因素、戰爭、災難或其他人力不可 抗拒等因素所引起的額外費用,本公司不承擔任何責任。

第7天 魔鬼峰 / 總統巨石 / 瘋馬巨石 / 彩石鎮

Devils Tower / Mount Rushmore / Crazy Horse / Casper 早上出發,首先到達懷俄明的天然巨岩一魔鬼峰,之後前往南達科他州遊覽總統巨石,保證停留兩小時,獨家可行走總統橋,擁有的充足時間任意漫步,欣賞鬼斧神工的傑作,午餐後前往印第安精神的像征一瘋馬巨石,沿途 欣賞茫茫美西草原,當晚抵達懷俄明州的彩石鎮,夜宿彩石鎮。

Arrive at Devils Tower in the morning and see this famous Wyoming landmark. Afterwards we'll head into South Dakota to visit the Mount Rushmore Memorial. After lunch, we will arrive at the Crazy Horse Memorial, a symbol of the Native American spirit Enjoy the view of the endless grassy fields of Wyoming as we traffic to Casper to spend the night.

(酒店:Baymont Inn & Suite, Parkway Plaza Casper 或同級)

第8天 獨立岩 / 帕克奧運村 / 鹽湖城市區遊 / 大鹽湖 Independence

Rock / Park City Olympic Village / Salt Lake City Tour / Great Salt Lake 早上巴士繼續穿行在廣闊的懷俄明州, 去探訪美國精神的寄託之地一獨立嚴, 中午前往猶他州, 參觀冬奧會主辦地"帕克奧運村", 下午到達鹽湖城,參觀金碧輝煌的猶他州政府大樓, 摩門教聖殿廣場及大鹽湖。

ோக் பிர்ச்சி மிரிக்கி இருந்தின் இர you to see the Olympic Village for the 2002 Winter Olympic Games in Park City. In the afternoon we will see the State Capitol building, Temple Square of Mormon Church and the Great Salt Lake when we get to Salt Lake City.

(酒店:酒店:Ramada Inn North Temple 或同級)

第9天 鹽湖城 / 天空之鏡 / 黃金牛仔鎮 / 雷諾 SLC / Bonneville Salt Flats / Elko / Reno

出發前往天空之境遊覽,天空之鏡是西半球最著名內陸鹽灘之一,與玻利維亞鹽灘並稱爲"孿生姐妹"。風景獨特舉世聞名,湖面平靜如鏡子,遠遠望去,雪山與天空的倒影投射在湖面上,宛若仙境。之后在黃金牛仔鎮享用午 餐參觀當地博物館,夜宿雷諾。

In the morning we will see the famous Bonneville Salt Flats, one of the prominent salt flats in west hemisphere. The salt flats are natural wonders not only awe-inspiring, but also seem to be the great place to play with perspective After stop at Elko for lunch, the tour group will visit the local museum there and then head to Reno. Stay overnight in Reno.

(酒店:Sand Regency Casino Hotel 或同級)

第10天 太浩湖 / 加州首府 / 納帕酒鄉 / 舊金山

Lake Tahoe / California State Capitol / Napa Valley / San Francisco 早上出發一路青山碧水進入太浩湖景區,在那裡您可以看到號稱世界上最清澈的湖水。隨後到達加州首府薩克拉門托市,在那裡您將有幸與矗立在加州州長辦公室門前的金熊合影留念。午後前往全世界最富盛名的納帕酒鄉,品一杯加 州著名葡萄酒,傍晚到達舊金山。夜宿舊金山或客人可選擇自行離團。 In the morning, the group will first visit the Lake Tahoe. Then tour group will

arrive at the California's State Capital located in Sacramento. Afterwards, the group will go to Napa Valley, the world's famous home of California red wine Ărrive in San Francisco in late evening. Stay overnight in San Francisco or customers can choose to self-dismiss.

(酒店:Holiday Inn SFO,Park Pointe Hotel 或同級)

第11天 舊金山市區遊 / 叮噹車 / 加州伯克利大學

SF City Tour / Berkeley University

早上進入舊金山開始深度遊覽市區首先前往聯合廣場,在這裡乘坐復古的叮噹車,一探九曲花街的崎嶇,最後前往聖瑪莉亞大教堂及舊金山市政廳。中午時分來到漁人碼頭,遊客可自費乘坐遊輪遊覽灣區,走進太平洋水族館一 探夢幻的海洋世界。下午去往著名的藝術宮、金門大橋。市區深度遊覽結束 必付費用 US\$50/人: 叮噹

後即前往著名的加州伯克利大學,夜宿默德斯托。 必付費用 US\$50/人: 叮I車,舊金山深度遊,伯克利大學,巴士交通費及燃油附加費。 You can join our Extensive City Tour. See the best of SF, such as Lombard St., City Hall, St. Mary's Cathedral, and Chinatown. After the tour, travelers may leave the tour at Fisherman's Wharf - Pier 39, where you will have a chance to taste the local delicious seafood and take a boat ride (Optional) around the beautiful SF Bay area and SF skyline, Alcatraz Island and joyful sea lions. Then head to Palace of Fine Arts Theatre, the Golden Gate Bridge and Berkeley University. Mandatory Admission Fee US\$50: Cable Car, San Francisco City Tour, Berkeley University and Fuel Surcharge.

(酒店:Merced Inn, Clarion Inn, Comfort Inn 或同級)

第12天 優勝美地 / 洛杉磯 Yosemite NP – Los Angeles

早上出發,前往著名的優勝美地國家公園,巍峨雄偉的花崗岩,氣勢磅礴的瀑布和寧靜的山合,使優勝美地從任何角度看上去都宛如仙境一般,園內將參觀酋長岩,優勝美地瀑布,和隧道觀景台,午餐後經過加州中部大平原(途徑),這裡盛產蔬菜水果和乾果,使加州冠於美國蔬果籃子的稱號。傍晚到達洛杉磯。必付費用 US\$10/人,含優勝美地國家公園門票,交通費燃油附加費。 請訂 9.30pm 後離開 (美國內航班); 或 10.30pm 後離開 (國際航班)。

In the morning, the group will tour the Yosemite national park, famous for its glacier formed U-Shaped valley. You will have a chance to see the Yosemite waterfall, the El Capitan and Tunnel View Point. The group will then drive through the California Central Valley before heading back to Los Angeles. Mandatory Fee US\$10 pre person, including Yosemite National Park admission, transportation and Fuel Surcharge. Free LAX Airport Transfer. Please book your flight to depart after 9:30pm (domestic) or 10:30pm (international).

Our company reserves the right to adjust the itinerary as it sees fit to ensure the smooth running of the tour and to substitute hotels of a similar standard if the hotels listed in our brochure are unavailable. Passengers must remain with the tour group at all times and must nor device from the set itinerary. Our company acts only as an agent and assumes no responsibility for any loss or damage caused arising directly or indirectly from incidents or events over which our company has no control. InterTrips A.B.N. 54 609 406 386